

"MIAMI RADIO MONITORING SERVICE"

(Transcripción literal y objetiva de radio-noticias, realizada por Taquígrafos Parlamentarios Cubanos Anticomunistas)

(Suscripciones al: P.O.Box 350774
MIAMI, Fla. 33135)

Teléfonos: 642-5702 -223-3117

MANUEL ESPINOSA

(COMPARECENCIA #11)

Versión Literal de su comparecencia radial el MIERCOLES, 3 de SEPTIEMBRE de 1980, por la Radioemisora WRHC, Cadena Azul, de Miami, Fla.

TOMAS REGALADO: Saludos amigos y muy buenas tardes. Hace días, el Sr. Manuel Espinosa, en este mismo Programa y en estos mismos micrófonos, fue entrevistado por nosotros y en aquella ocasión le preguntábamos algo que muchas personas de esta área se preguntan: por qué no se han producido los arrestos de las personas que él ha acusado como agentes del régimen comunista de la Habana.

Como ya todos conocen, porque es del dominio público, en las últimas horas, una persona a quien el Sr. Espinosa acusó en una de sus comparecencias públicas hace meses, fue arrestada por la Policía de Miami, aunque ya se encuentra en libertad, después de depositar fianza.

Tenemos aquí con nosotros en la línea telefónica a Manuel Espinosa, quien en los próximos minutos va a hablar de estos y de otros aspectos que él considera se avecinan en esta ciudad.

Espinosa, ya ayer usted informó sobre el arresto del señor a quien usted acusó y a quien la policía acusa de amenazas, justamente contra la vida suya y la de un ayudante de usted. Esto tiene significado político o es un caso más en la crónica roja de aquí de esta área?

ESPINOSA: Tomás, no es un caso más. Es un caso pequeño. Déjame decirte, de acuerdo como ven las autoridades, según ellos le dan la excepción a la Ley, la ley esta hecha para que, según el que la viole, ya sea el comunista o el anticomunista, vaya preso. Pero lo importante es que hasta ahora tal parece que los únicos que aparentemente violan la ley aquí son los anticomunistas, tratando de liberar a Cuba y los comunistas se pasean impunemente.

A este señor, que dije, es un caso pequeño, como dije ayer, aunque hubiera sido por el ticket de la inspección del carro, yo estaba contento, este señor se ha paseado impunemente por las calles de Miami. Este señor, ayer mismo cometió un error grave, cuando era interrogado por un periodista, al llegar a la estación de policía, en los momentos en que él niega que la voz que no venía al caso, la voz grabada el día que él habló con nosotros aquí, al caso de ayer, cuando él niega absolutamente que él no tenía nada que ver con esa voz, cuando él niega también de que él no tenía nada que ver con el espionaje castrista y entonces dice "Espinosa era el colaborador de Castro mas grande que había...".

Entonces, si yo era el colaborador de Fidel Castro más grande que había, cosa que yo lo he dicho aquí, y él era el segundo Asistente mío, qué hacía él conmigo todo el día, reparar televisores?

Ahi mismo comprendí que volvía RAFAEL CONTRERAS a completar su tercer error consecutivo, lo cual lo ponía en una situación precaria, inclusive él había estado a razón de las primeras denuncias mías en el 31 de Enero, en una estación de radio él hizo una denuncia como a las 2 horas regresó a la estación de radio, y cuando se dirigió al locutor le dijo: "por favor, no saque al aire la denuncia que yo he hecho contra Espinosa, porque he recibido órdenes de que eso no salga al aire"... ahora, órdenes solamente vienen de militares, ninguna persona que sea civil dice, bueno, mi abogado me ha dicho me aconsejó, pero el caso Contreras ya es un caso pasado, ya es un caso que irá a la Corte, y de acuerdo al delito que se le pudo probar, y aquí en este país tu no vas preso por ser comunista, tu vas preso por violar la ley, pues eso es lo que estamos tratando de hacer ahora.

REGALADO: Hay otros arrestos que usted considera se producirán..?

ESPINOSA: Eso te estoy explicando ahora. Aquí el problema está en probar que se está violando la ley. Entonces, a veces tu has probado, por ejemplo, en El Mariel, en la operación de El Mariel, todo el mundo sabe que se ha violado la ley completamente. Todo el mundo sabe que es espantoso lo que está ocurriendo con El Mariel. Todo el mundo sabe, que eso lo ha denunciado no solamente Manuel Espinosa, ustedes mismos y otras personas lo han denunciado, en otras emisoras, que es espantoso lo que está ocurriendo, pero muy pocas personas han dicho claramente cual es el fin de esa operación.

Buena, se ha dicho que el fin es el dinero, se escogieron agentes para eso, se quitaron a esos agentes, pusieron a otros agentes, esos agentes crearon otra red, que está aquí, podemos decir que es una red de vendedores, que iba a la calle, y entonces Fidel Castro comienza una fase de su operación, que es llevar inmediatamente el dinero para Cuba, para controlar e invertir en negocios en la ciudad de Miami.

Entre los planes de Castro está el tener negocios en la Ciudad de Miami. Los negocios le dan posición política, social y económica que él la está buscando desesperadamente para controlar esta comunidad políticamente. De eso puedo estar hablando yo 4 horas sin parar, de eso podría estar hablando yo, de conversaciones que escuché, e inclusive no quiero tocar el tema hoy, vuelvo a repetir; voy a hablar con dirigentes del Partido Demócrata, para pedir la renuncia de altos dirigentes del Partido Demócrata aquí en Miami, que han tenido contubernios con Fidel Castro, que han recibido dinero de Fidel Castro, que han hablado con la Inteligencia de Fidel Castro, que no pueden negarlo, que están cogidos, y que en estos momentos, inclusive, la presencia de JUAN MANUEL RODRIGUEZ de nuevo, apareciendo ahora como Secretario del esqueleto, de lo que fue los 75, no es más que una jugada desesperada dentro de la plataforma, y esa guerra se va a llevar dentro del Partido Demócrata, para sanear, por lo menos dentro del Dade County, entre nosotros los cubanos, esa situación.

Ahora, volviendo a la osea de El Mariel, ya que lo del Partido Demócrata es tan grave o más grave que la de El Mariel todavía, porque se crea todo el escándalo en esta corrillera de cosas siniestras que Castro está llevando a cabo aquí, una serie de elementos se han movido junto a Contreras. Después, CONTRERAS recibe instrucciones de separarse. Y nosotros venimos siguiéndole los pasos a esto; nosotros venimos escuchando las conversaciones de ellos, por ejemplo, un señor que había en mi casa, que el mismo se titulaba que sacaba al perro, y que ahora está corriendo un Romeo, el llega a un lugar y dice, "bueno, yo cobro 1,500 pesos, pero como eres tu te voy a cobrar mil pesos, que vengo de Las Bahamas, porque Romeo me mandó a arreglar un bote, y como tu eres de Luyanó, del mismo barrio mío, pues ya tienes resuelto el problema, me das mil pesos y tienes la solución..."

Ahora, cuando las autoridades comiencen a preguntarle a esos señores de dónde salió el dinero para comprar un cabaret, una persona que era manager de una cafetería hasta hace un año escasamente, tenía un part time, y hoy es dueño, tiene intereses en un night club, tiene intereses en una fábrica de embutidos, tiene intereses en varios negocios, tiene un tren de vida que no puede justificarlo, que es dirigente de un aparato, de un esqueleto obrero creado por Cuba, de espionaje, va a tener problemas.

Cuando todos esos elementos pequeños que se mueven por la calle, que son los que van recogiendo mil quinientos por aquí y 2 mil pesos por allá, que son los que crean después el aparato de 200 mil, 300 mil y medio millón, cuando todos sean destruidos, Castro comenzará a sentir el impacto también del exilio, porque aparte de llevar la guerra a los planos internacionales y a las esferas altas, hay que desbaratarle todos los planes de inteligencia de él. Cada movimiento, repito, que den los agentes de Castro en Miami, hay que echárselos por el suelo.

REGALADO: Y esa fábrica de embutidos que usted señala será la que vende pasajes a Cuba?

ESPINOSA: No, esa fábrica de embutidos próximamente voy a dar el nombre de ella, al igual que el cabaret, en esa fábrica está envuelto uno de los dirigentes de la Alianza de los trabajadores, o sea, que el dirigente de eso, en el año pasado, que el Sr. Romeo trabajaba en la cafetería del Hotel Carrillón, ahora es un señor potentado, dueño de negocios aquí en Miami. De dónde está saliendo ese dinero?. Se sabe que el dinero está llegando de El Mariel, nosotros tenemos fotocopias de que inclusive ha hecho unos pagos con cashier cheques que se le han dado a él por otras personas, hemos tenido personas que han ido allí y les ha planteado problemas y ha hecho ofrecimientos y han puesto bases, y todas esas personas van a testificar, todas esas personas van a testificar, el caso de Contreras, por ejemplo, cuando CONTRERAS, después que es denunciado por mí, comienza la operación de El Mariel, CONTRERAS ERA EL guardaespaldas, el jefe de la Seguridad de NAPOLEON VILABOA.

Por eso ese señor que ayer humildemente decía "yo no sé por qué Espinosa se ha ensañado conmigo...?", pues yo me he ensañado con él como me ensañó con todos los comunistas, porque es una guerra a muerte, o ellos nos destrozan a nosotros, o nosotros los destruimos a ellos.

REGALADO: Espinosa, pero usted no considera que esas personas que usted señalaba que están recibiendo dinero a montones, pudieran estar siendo investigadas por el servicio regional de impuestos, o sea, el Internal Revenue Service?

ESPINOSA: Yo te puedo decir, vaya, hasta donde yo sé, que están siendo investigados por varios departamentos en estos instantes. Por varios departamentos. Aquí hay oficiales de inteligencia, y hay hombres honestos, anticomunistas, que los están siguiendo paso a paso. Lo que pasa es que aquí, vuelvo a repetirlo, nosotros quisiéramos ver las cosas caminar, que actúen de acuerdo con el gran deseo que tenemos nosotros. Las cosas van lentas, a veces son despacios, a veces una cosa pequeña trae una grande, es algo muy interesante el observar esto: una cosa pequeña trae una grande, pero todas esas personas que han estado envueltas en el asunto ese de la estafa del dinero, porque no es una cosa, una estafa común y coreriente, vulgar en las calles aquí de Miami, aquí hay envueltas personalidades, aquí hay envueltos líderes, dirigentes políticos, aquí hay envueltas muchas más personas que las que tu te puedas imaginar, Regalado, todo eso está siendo investigado, paso a paso, y no por las palabras que diga Manuel Espinosa, sino sencillamente para poderlas probar en corte después y que el peso de la justicia caiga sobre ellos.

Tu tienes un ejemplo: yo llamé los otros días por teléfono a preguntar por una persona y me dijeron: "Chico, mira acabo de llamar a ver si me le devolvían el dinero a fulano, y me acaban de contestar O.K. por teléfono, un empleado,..." La palabra OK tu no sabes si lo que está diciendo es que viene de Cuba, así que todos los que han venido de Cuba los han colocado con una base en un centro de operaciones que está funcionando aquí en Miami.

Yo no sé cómo no abrimos los ojos ante eso. Tenemos el monstruo aquí dentro. Lo sabemos, pero no nos atrevemos a enfrentarnoslo. Yo sé que en estos instantes ellos nos están escuchando; yo sé que en estos instantes ellos tienen preocupación, porque ellos saben que todo ese dinero que ellos han estado recogiendo, tienen que pensar que le han recogido dinero del pueblo infeliz, pero también le han recogido el dinero a agentes de inteligencia, que se lo van a probar. Y ahí es donde viene la gravedad del caso.

REGALADO: Espinosa, usted ha investigado la mecánica de los viajes desde El Mariel, en esta segunda etapa, que es más selectiva, si se puede describir así, cómo funciona esto?. Las personas aquí, los agentes realmente traen al familiar, el Gobierno cubano se los da, Castro pues por eso alienta los barcos?. Cómo es esta mecánica?.

ESPINOSA: En esta segunda etapa, Regalado, y esto es importante, Castro está salvando ahora la cara de algunos de sus agentes, de algunos. Fíjate, la primera etapa, los barcos que llegaban al Mariel, y los que nos están salvando saben que es verdad

montaban a cualquier en los barcos y en la mayoría de los casos regresaban para acá con la promesa de que te enviarían a tu familiar, pero no te ponían al que tu ibas a buscar. Aquella operación, que jugó con los sentimientos, Castro trató de destruir al exilio de nuevo, imbecilizar al exilio, hacer que el exilio no hable de los presos políticos, que hable de pirámides, que hable de cualquier cosa menos de la libertad de Cuba. Eso hay que quitárselo de la mente a los cubanos, eso es un proyecto de la FGI cubana, desde que están en el poder.

Ahora, qué ocurre?. Cuando comienzan a recoger dinero y les resultó buena la ocasión, le entró bastante dinero a Cuba a través de la jugada de El Mariel, aparte del tiempo que - aguantó los barcos y las famosas multas, hubo un caso de personas aquí que pagaron 20 mil pesos porque el pariente era un profesional. Llegó un momento en que Castro tenía del lado de allá más dinero que barcos para traer la gente para el lado de acá. El Gobierno Americano planteo una emigración ordenada, a Castro no le conviene esa emigración ordenada, por una sencilla razón, esa emigración ordenada le permitiría al Gobierno de los Estados Unidos darle prioridad de entrada aquí a los que de verdad califican dentro de las leyes migratorias. Y qué ocurre?. Al mismo tiempo Castro no puede devolver el dinero, ni lo va a hacer, porque ese ladrón no devuelve nunca nada de lo que ha llevado para allá. Entonces, los agentes comienzan a correr hacia la Habana desesperadamente, tienes el caso de Esteban Martín, se alza con el dinero; Esteban Martín y los asociados de Esteban Martín. Aquí no se ha hablado de quienes son los asociados de Esteban Martín. Vilaboa está en La Habana tratando de recoger el dinero para devolverlo aquí. Fuentes de información que yo tengo bastante cerca me dicen que el está tratando desesperadamente de que le devuelvan el dinero, que no se lo van a devolver, lo más que le darán es la oportunidad de quedarse a vivir en la Habana. Entonces, qué ocurre?. Castro comienza a permitir que barcos vayan a El Mariel, barcos que están saliendo en pequeña escala, y que montan, van a buscar 5 o 6, y que de verdad montan los parientes, para ver si se riega aquí el exilio con fuerza y puedan cruzar entonces la muralla de los guarda-costas y llegar en masas hasta allí y permitirle entonces otra jugada: cambiar de palo pa rumba, y quitar esos barcos que están llegando allí a buscar a aquellos parientes y montar entonces en los barcos a la gente que ya pagaron su dinero a sus agentes aquí, que llevan 3 o 4 meses esperando a que les devuelvan el dinero y Castro no va a devolver el dinero, a Castro no le interesa el final de esos colaboradores, porque para él son "expendables", son individuos escrupulosos, los conoce, los ha trabajado, están haciendo un servicio por dinero, y tratar de encontrar la solución. Esa es la segunda etapa, a una tercera etapa. Pero la posición de los guarda-costas impide que una gran afluencia de barcos vaya hacia El Mariel.

Pero yo te aseguro que si en estos momentos 500 barcos fueran hacia El Mariel, esos 500 barcos montarían entonces 500 personas que pagar a su dinero aquí en Miami y no los 500 que fueron a buscar.

RECALADO: Espinosa, en cuanto a las operaciones, ya más concretamente, además de las personas que usted señalaba y las personas que también mencionó y que han abandonado al parecer esta área, usted sabe de compañías, por ejemplo, usted siempre denunciaba a HAVANATUR, como un organismo directo de la Inteligencia Cubana. Están en este tipo de negocios, mantienen los viajes de la Comunidad, hay pugna, es decir, se contradicen una cosa con la otra...?.

ESPINOSA: Si, mira, HAVANATUR ya no está funcionando aquí. Funciona la hija de HAVANATUR, que así fue como la describió el Departamento y el mismo Miami Herald, una operación de "Mom and Pap", que es AMERICAN AIRWAYS CHARTER. Inclusive, tienen unos viajes los Sábados, que sales a las 7 de la noche y regresas a las 4 de la mañana, en donde te pasas una noche en Tropicana y comes, que es nada más que para los americanos. Tienen en estos momentos, están viajando aproximadamente, y esto es penoso, pero están viajando entre 80 y 90 cubanos diarios a la isla, ya no es la afluencia de antes, pero se mantienen viajando.

Dieron reducción a las agencias que operaban, y entonces mantienen las agencias que son fachadas de la DGI, la DIRECCION GENERAL DE INTELIGENCIA CUBANA, como la que está en 17 y Flaggler, como Vicente Dopico y CUBA TRAVEL, y la BRIGADA MACEO y LOS AREITOS, esos son agencias de espionaje, "CAÑAVERAL" es otra agencia de espionaje aquí en Miami; FUENTES COVA, ese es un agente del espionaje vendido por intereses, por pesetas, el secuestrador de Rafael del Pino, hombres sin escrúpulos, eso lo sabe toda la Inteligencia de los Estados Unidos, eso lo saben todas las autoridades, pero están recopilando datos, hasta ver a donde siguen, CUBANA DE AVIACION sigue aterrizando los Miércoles aquí en Miami.

Entonces, por un lado el Departamento de Estado te dice que la situación esta es tirante, que con nosotros no se juzga, que está grave, por otro lado CUBANA DE AVIACION aterriza aquí, por otro lado, Castro se anota la victoria de que cubanos salieron ya de la Sección de Intereses, fueron vejados, fueron llevados a la Seguridad del Estado, se fueron para su casa, por otro lado aquí ya nadie habla de los presos políticos plantados, todo se convierte, y entonces Castro comienza a al "ripost"; entonces, esas agencias no estaban de acuerdo, por ejemplo, te puedo decir que tanto la CUBA TRAVEL, y la BRIGADA MACEO' como FUENTES COVA, como CAÑAVERAL, no estaban de acuerdo en que estuvieran manipulando la cuestión de El Mariel los ROMEO, VILABOA, y esos, pero ellos no quieren mezclar una operación a la que ellos aparentemente le han dado una fechada de formal, bajo una empresa panameña, con el Coronel de la DGI CARLOS ALFONSO, ellos quieren usar a estos otros elementos, entonces la pugna está entre ellos, e inclusive, las denuncias están entre ellos también.

REGALADO: Espinosa, nos quedan unos minutos ya y quisiéramos resumir esta información que usted ha brindado, y también analizar lo que puede pasar en el futuro. Ciertamente se ha producido una detención, cosa que usted había pronosticado, aunque quizás, como usted señala, no es de tanta importancia. Ahora, qué va a pasar?. Están reaccionando las autoridades acá?. Van a haber más detenciones?. Se les va a devolver la plata a los cubanos que la han perdido a manos de personas inescrupulosas?.

ESPINOSA: No, mira, hasta donde yo se como ciudadano, yo no soy agente de la autoridad, te puedo decir que se está investigando ampliamente. Y van a haber arrestos. Viene caminando un Gran Jurado; y que el devolver la plata, imagínate, aquí no, aquí no fusilan a nadie, aquí no cojen a nadie por el cuello, mucha gente ya perdieron su dinero, hay que evitar que otros lo pierdan, y que las personas que lo perdieron tengan el civismo de mantener la acusación y mantener, llevar ante las autoridades el peso de esa ley. Porque muchas personas a las que ya les ha sido robado el dinero, tienen miedo de hablar, Regalado, porque en estos momentos están siendo víctimas de una campaña: si hablas, tu familia en Cuba paga... Y nosotros estamos enterados de que están haciendo eso. Hay personas a las que han amenazado, que les han dicho: como hables con fulano, hables con la policía o digas algo, acuérdate que tenemos el nombre y la dirección de tu pariente en Cuba, y entonces, la gente se aterroriza. Hay otros que no, hay otros que están dispuestos a pagar el precio del sacrificio, de la libertad, que requiere un precio, y ese es lo que nosotros tenemos que hacer: llevar adelante las investigaciones, actuar las autoridades y barrer en estas calles, si nosotros destruimos a Castro todo el abastecimiento de dinero que él está recibiendo aquí en Miami, yo creo que hemos ganado un por ciento bastante grande, hemos dado un paso bastante adelantado.

REGALADO: Gracias a Manuel Espinosa, quien en este programa especial, hablando a través de la línea telefónica, ha informado y analizado la actual situación, justamente después de que se produjera el arresto de una persona que él había acusado anteriormente de ser un agente del régimen de La Habana.

ESPINOSA: Gracias a ti, Regalado.

(Versión de: Angel V. Fernández)